

|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Zeitschrift:</b> | Mitteilungsblatt der Schweizerischen Parkinsonvereinigung = Magazine d'information de l'Association suisse de la maladie de Parkinson = Bollettino d'informazione dell'Associazione svizzera del morbo di Parkinson        |
| <b>Herausgeber:</b> | Schweizerische Parkinsonvereinigung  |
| <b>Band:</b>        | - (1985)   |
| <b>Heft:</b>        | 1  |
| <b>Artikel:</b>     | Einige wichtige Daten prägen die Geschichte der Parkinsonschen Krankheit = Quelques dates importantes viennent jaloner l'histoire de la maladie de Parkinson = Alcune date importanti riguardanti la malattia di Parkinson |
| <b>Autor:</b>       | Siegfried, J.  |
| <b>DOI:</b>         | <a href="https://doi.org/10.5169/seals-815196">https://doi.org/10.5169/seals-815196</a>  |

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Einige wichtige Daten prägen die Geschichte der Parkinsonschen Krankheit

## Quelques dates importantes viennent jalonner l'histoire de la maladie de Parkinson

### Alcune date importanti riguardanti la malattia di Parkinson

1817 Beschreibung der Krankheit durch James Parkinson, einen Allgemeinarzt aus London, welcher in seiner Sprechstunde bemerkt hat, dass mehrere Patienten einige ähnliche neurologische Erscheinungen zeigten; er nannte diese Krankheit «Paralysis agitans» und beschrieb sie so genau, dass später nichts Wesentliches mehr hinzugefügt werden musste.

1861 Erste Definition der Krankheit auf Grund einer Autopsieuntersuchung. Es zeigte sich, dass ein ganz kleiner Kern im Gehirn von dunkler Farbe (deshalb Substantia nigra genannt) seine Färbung als Folge einer Veränderung seiner Zellen verlor.

1874 Erste leicht wirksame medikamentöse Behandlung mit Belladonna-Extrakten.

1946 Einführung von synthetischen Medikamenten, deren Wirkung mit Belladonna vergleichbar ist, und welche noch heute oft beschrieben werden.

1947 Einführung der neuro-

1817 Description de la maladie par James Parkinson, un médecin généraliste de Londres qui, dans sa consultation, a su reconnaître que de nombreux patients présentant quelques manifestations neurologiques constantes souffraient d'une même maladie qu'il dénomma paralysie agitante. Il fit une description si précise de cette maladie qu'ultérieurement rien d'essentiel ne fut ajouté.

1861 Première définition de la maladie sur la base d'exams autopsiques. Il fut démontré qu'un tout petit noyau du cerveau de couleur sombre, et pour cela nommé substance noire, perdait de sa coloration à la suite d'une diminution de ses cellules.

1874 Premier traitement médicamenteux légèrement efficace avec l'absorption d'extraits de belladone.

1946 Introduction de médicaments synthétiques actifs, dont l'action est semblable à la belladone, et qui sont aujourd'hui encore très souvent prescrits.

1817 Descrizione della malattia da parte del medico generico di Londra, James Parkinson, che nella pratica della sua professione, ha saputo riconoscere che numerosi pazienti che presentavano alcune manifestazioni neurologiche costanti, soffrivano della stessa malattia, che egli denomina paralisi agitante, e fece una descrizione così precisa della stessa che, in seguito, non venne aggiunto niente di rilevante.

1861 Prima definizione della malattia sulla base di esami necroscopici. Venne dimostrato che un piccolissimo nucleo del cervello di colore scuro e per questo denominato sostanza nera, perdeva la sua colorazione a causa della diminuzione delle sue cellule.

1874 Primo trattamento medicamentoso leggermente efficace, mediante la somministrazione di estratto di belladonna.

1946 Introduzione di medicamenti sintetici attivi la cui azione è simile alla



Prof. Dr. J. Siegfried

|      |  |      |  |   |  |  |
|------|--|------|--|---|--|--|
|      | chirurgischen Techniken mittels der stereotaktischen Operationen, welche in der Lage sind, den Tremor auf einer Körperseite zum Verschwinden zu bringen, wenn dieser für den Patienten eine grosse Behinderung bedeutet.   | 1947 | Introduction des techniques neurochirurgicales avec les opérations stéréotaxiques qui sont en mesure de supprimer le tremblement d'un côté du corps lorsqu'il gêne trop.   | belladonna, e che vengono prescritti ancora oggi molto sovente.   |  |  |
| 1959 | Zweite Definition der Krankheit auf Grund biochemischer Studien. Die zerebrale Verminderung einer biochemischen Substanz, des Dopamins, wurde festgestellt.  | 1947 | Deuxième définition de la maladie sur la base d'études biochimiques. La diminution cérébrale d'un médiateur chimique, la dopamine, fut mise en évidence.   | Introduzione delle tecniche neurochirurgiche con le operazioni stereotattiche, che sono in grado di sopprimere il tremito di un lato del corpo, quando il disturbo è rilevante e reca abbastanza disagio. |  |  |
| 1973 | Nach einer langen klinischen Studie, welche die Folge einer Entdeckung 1959 war, wurde das erste Medikament (das Madopar) in der Schweiz eingeführt, welches die Behandlung der Krankheit dramatisch geändert hat.   | 1959 | Introduction sur le marché en Suisse après une longue période d'études cliniques, du premier médicament, le Madopar, conséquence des découvertes de 1959 et qui a bouleversé le traitement de la maladie.  | Seconda definizione della malattia sulla base di studi biochimici: la diminuzione cerebrale di un mediatore chimico, la dopamine, venne messa in evidenza.  |  |  |
| 1985 | Gründung einer Schweizerischen Vereinigung für Parkinson-Patienten. Diese Vereinigung füllt eine notwendige Lücke aus, wie sich die Mehrzahl der Patienten und ihre Angehörigen anlässlich einer Umfrage geäussert hatten. Die positiven Erfahrungen in anderen Ländern Europas und den USA, wo es schon längere Zeit solche Vereinigungen gibt, sowie auch der Vereinigungen anderer chronischer Krankheiten haben uns in der Absicht zur Gründung einer solchen Gesellschaft gestärkt. Die Ziele dieser Gesellschaft sind in einem andern Artikel dieses Informationsbulletins erwähnt. Unsere politischen Behörden haben uns moralische Unterstützung zugesichert und wir danken bei dieser Gelegenheit unseren politischen Instanzen, die sich bereit erklärt haben, dem Patronatskomitee beizutreten. Wir bedanken uns ebenfalls herzlich für die Hilfe der Klinikdirektoren der Neurologischen | 1973 | Création en Suisse d'une Association Suisse pour les parkinsoniens. Cette association vient combler une lacune parfaitement ressentie par la majorité des parkinsoniens et de leur famille interrogés à ce sujet. Les expériences positives d'autres pays en Europe et aux Etats-Unis où de telles associations ont vu le jour et celles des associations d'autres maladies chroniques comme elles existent depuis longtemps en Suisse nous ont confirmé dans le bien-fondé d'une telle création. Les buts de cette association sont exposés ailleurs dans ce bulletin d'information. L'accord et le soutien sans réserves de nos autorités politiques nous a été accordé et nous remercions à cet égard nos édiles gouvernementaux qui ont accepté de siéger dans le comité de patronage. Nous remercions aussi de leur encouragement et de leur aide les directeurs des cliniques neurologiques de Suisse qui siègent également dans le comité de patronage. | 1985  | Introduzione sul mercato svizzero, dopo un lungo periodo di studi clinici, del primo medicamento, il Madopar, conseguenza delle scoperte del 1959, e che ha rivoluzionato il trattamento della malattia. | Creazione in Svizzera di una Associazione Svizzera per i malati di Parkinson. Questa associazione viene a colmare una lacuna perfettamente sentita dalla maggioranza dei parkinsoniani, e dai loro familiari interrogati a tale proposito. Le esperienze positive di altri paesi in Europa e negli Stati Uniti in cui esistono associazioni similari, e quelle di associazioni di altre malattie croniche, come ne esistono da molto tempo in Svizzera, ci hanno confermato la buona motivazione di una tale creazione. Gli scopi di questa associazione sono illustrati altrove in questo bollettino d'informazione. Il consenso e il sostegno delle nostre autorità politiche ci è stato accordato senza riserve e ringraziamo le personalità governative che hanno accettato di far parte del comitato di patronato. Ringraziamo anche i direttori delle cliniche neurologiche svizzere per il loro |

Kliniken, welche sich ebenfalls dem Patronatskomitee zur Verfügung gestellt haben.

Wir hoffen nun mit Ihnen, dass diese Vereinigung für alle Betroffenen ein grosser Erfolg sein wird und freuen uns auf eine feierliche Sitzung am 26.10. 1985 in Bern in Anwesenheit einer möglichst grossen Anzahl von Teilnehmern.

Prof. Dr. J. Siegfried  
Präsident der  
Gründungskommission

Nous formons avec vous les vœux les plus sincères au succès de cette association pour le bien de nous tous et pour une séance inaugurale le 26 octobre 1985 à Berne en présence du plus grand nombre possible de participants.

Prof. Dr. J. Siegfried  
Président de la  
Commission de  
Fondation

incoraggiamente e aiuto, che parimenti fanno parte del comitato di patronato.

Formuliamo voti sinceri per il successo di questa associazione, per il bene di tutti noi e per una seduta inaugurale il 26 ottobre 1985 a Berna, alla presenza del maggior numero possibile di partecipanti.

Prof. Dr. J. Siegfried  
Presidente della  
Commissione  
di Fondazione

## Auswertung der Fragebogenaktion

## Résultats de l'enquête concernant une association de personnes atteintes de la maladie de Parkinson

## Analisi dei questionari

Liebe Leserin, lieber Leser,

viele von Ihnen haben letztes Jahr von Ihrem Arzt einen Fragebogen erhalten, in dem Sie gebeten wurden, dazu Stellung zu nehmen, ob Sie eine Schweizerische Parkinsonvereinigung begrüssen würden, und wenn ja, was die Aufgaben einer solchen Gesellschaft sein sollten. Sie haben jetzt lange auf die Auswertung warten müssen, aber hier kommt sie nun!  
Zum voraus: vielen herzlichen Dank für Ihre Antworten. Sie

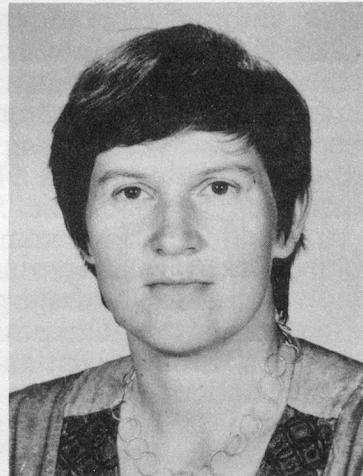
Chers lecteurs

Beaucoup d'entre vous ont reçu l'an dernier, de leur médecin, un questionnaire au moyen duquel on le priait de prendre position au sujet d'une éventuelle association de parkinsoniens. Si cette idée vous plaisait et, si oui, comment vous envisagiez les tâches d'une telle association.  
Voici enfin le résultat de cette enquête!

Nous vous remercions tout d'abord de vos réponses. Vous avez largement contribué au fait

Cara lettrice, caro lettore,

l'anno scorso molti di voi hanno ricevuto dal proprio medico un questionario, nel quale vi si chiedeva di prendere posizione sull'eventuale costituzione di un'associazione svizzera del morbo di Parkinson, e, nel caso di un vostro atteggiamento positivo al riguardo, sui compiti di un'associazione di questo genere. La valutazione dei questionari si è fatta attendere a lungo; eccone finalmente i risultati! Una premessa: grazie infinite



Dr. F. Fröhlich-Egli